

# Chambre des Représentants.

---

SÉANCE DU 19 JUIN 1913.

## Proposition de loi introduisant le travail de neuf heures dans l'industrie diamantaire.

---

### DÉVELOPPEMENTS.

---

MESSIEURS,

Depuis des années déjà l'industrie diamantaire lutte pour la limitation de la journée de travail et pour la suppression du travail de nuit et de celui du dimanche.

Grâce à l'accord intervenu entre le capital et le travail, on est parvenu à Anvers-ville, siège principal de l'industrie diamantaire belge, à réaliser une réglementation du travail en ce sens, et le temps est proche où la journée n'y comportera que huit heures de travail.

Cependant, depuis quelques années l'industrie diamantaire semble vouloir se déplacer petit à petit. De nombreuses tailleries, dont la plupart ont un personnel ouvrier restreint, se sont, dans les dernières années, établies en différentes communes de moindre importance de la province d'Anvers. Dans ces tailleries, les conditions du travail sont, en général, moins favorables aux ouvriers que dans celles de la ville; il existe là des abus, notamment en ce qui concerne la durée de la journée de travail, le travail de nuit et le travail du dimanche.

Il en résulte de graves préjudices : les ouvriers diamantaires, en dehors de ceux d'Anvers, qui, en général, ne sont pas syndiqués, sont obligés de se soumettre aux prétentions souvent exagérées de leurs employeurs; les patrons établis à Anvers ne peuvent que difficilement soutenir la concurrence qui leur est faite par des chefs d'industrie se trouvant dans une situation privilégiée à raison même des abus dont ils se rendent coupables vis-à-vis de leurs ouvriers.

La limitation de la journée de travail, la suppression du travail dominical et du travail de nuit, ainsi que la défense d'employer, dans l'industrie diamantaire, des enfants âgés de moins de 14 ans ou des personnes atteintes d'une affection des organes visuels se justifient pleinement.

Dans le remarquable exposé des motifs joint par M. Helleputte, en 1895, à la proposition de loi qu'il avait déposée dans le but de limiter la journée de travail des adultes, l'honorable Ministre actuel des Chemins de fer se fit le défenseur du principe de l'intervention du législateur en cette matière en invoquant des arguments qui peuvent tous être repris en faveur de notre proposition.

La loi proposée s'impose spécialement en vue de protéger la santé des ouvriers diamantaires.

Le travail du diamant exige une tension nerveuse très considérable, tandis que la matière première est si menue et doit être travaillée d'une façon si méticuleuse et si précise qu'il ne peut y avoir un moment d'inattention. Le peu de volume de la matière première est une cause d'affaiblissement rapide des organes visuels des ouvriers. A l'âge de 45 ans, la plupart d'entre eux ne peuvent plus voir les plus petites des pierres qu'ils doivent travailler, et il leur devient très difficile d'exercer encore leur métier. Forcés, par suite de l'affaiblissement de la vue, de se contenter de travailler des pierres plus grandes, dont le nombre est restreint comparativement au nombre d'ouvriers, la plupart finissent par se trouver sans travail. L'affaiblissement de la vue doit surtout être attribué à la longue tension occasionnée par le travail supplémentaire ou par le travail de nuit accompli à la lumière artificielle.

L'emploi de plomb et de soudure pour la confection des coquilles et le chauffage de celles-ci au chalumeau produisent des vapeurs délétères qui infectent toute l'atmosphère des ateliers. Les cas de saturnisme sont très nombreux parmi les ouvriers diamantaires. La poussière produite par le tour extra rapide lors de la taille du diamant contient des parcelles de diamant microscopiques qui pénètrent dans les poumons des ouvriers et sont très préjudiciables à la santé.

C'est à cette cause que l'on attribue principalement la phthisie des ouvriers diamantaires. Le séjour prolongé de l'ouvrier diamantaire à l'atelier, le corps incliné sur le tour, est la cause première de la phthisie. Des statistiques publiées par le Gouvernement prouvent que 16 % des ouvriers diamantaires sont atteints de tuberculose.

Dans ces conditions, donnant suite à la demande des ouvriers aussi bien que des patrons, nous avons déposé cette proposition de loi, persuadés que la Chambre, vu le bien-fondé des motifs qui nous guident, lui fera bon accueil.

Nous avons déjà soumis à la Chambre la présente proposition de loi, le 4 mai 1910. Nous nous en référons aux développements qui l'accompagnaient alors.

A cette époque la Chambre institua une commission spéciale, composée de MM. Segers, Terwagne, Verhaegen, Versteylen et Van Mareke, chargée de l'examen de cette proposition en même temps que d'une proposition semblable, émanant de feu M. Verheyen.

Cette Commission, qui, le 4<sup>er</sup> février 1914, désigna M. Versteylen comme son président et M. Verhaegen comme son rapporteur, décida de demander des renseignements à M. le Ministre de l'Industrie et du Travail concernant la situation de l'industrie diamantaire.

La Commission ne s'est plus réunie depuis.

C'est pourquoi nous reproduisons notre proposition.

A. HENDERICKX.

---

# Kamer der Volksvertegenwoordigers.

---

VERGADERING VAN 19 JUNI 1943.

## **Wetsvoorstel tot invoering van den negen-uren-arbeid in de diamantnijverheid.**

### **TOELICHTING.**

MIJNE HEEREN,

Sedert jaren reeds wordt in de diamantnijverheid naar beperking van den arbeidsdag en afschaffing van nacht- en Zondagswerk gestreefd.

Dank zij de onderlinge overeenkomst tusschen kapitaal en arbeid is men te Antwerpen (stad), waar de Belgische diamantnijverheid haren hoofdzetel heeft, er in geslaagd eene regeling van den arbeid in dat opzicht tot stand te brengen en de dag nadert waarop de werkdag aldaar slechts acht uren zal bedragen.

Sedert eenige jaren evenwel schijnt de diamantnijverheid zich stilaau te willen verplaatsen. Talrijke fabrieken, meestal met een gering werkpersoneel, werden in de laatste jaren in verschillende kleinere gemeenten der provincie Antwerpen opgericht. Op die fabrieken zijn de arbeidsvoorwaarden over 't algemeen minder gunstig voor de werklieden dan in de stad; namelijk wat betreft den duur van den arbeidsdag, het nacht- en Zondagswerk, bestaan daar misbruiken.

Daaruit volgen erge nadeelen: de diamantbewerkers buiten Antwerpen, die over 't algemeen onvereenigd zijn, zijn verplicht aan de dikwijls overdrevene eischen hunner werkgevers toe te geven; de patroons, in Antwerpen gevestigd, kunnen bezwaarlijk de mededinging volhouden, hun aangedaan door nijverheidshoofden die, door de misbruiken zelve waaraan zij zich schuldig maken tegenover hunne werklieden, in een bevoorrechten toestand verkeeren.

De beperking van den arbeidsduur, de afschaffing van nacht- en Zoudagswerk en het verbod kinderen beneden de 14 jaar en personen die aan eene ziekte der gezichtsorganen lijden bij het bewerken van diamant te gebruiken, rechtvaardigen zich ten volle.

In de merkwaardige toelichting, die de heer Helleputte in 1895 voegde bij het toen door hem ingediende wetsvoorstel tot beperking van den arbeidsduur der volwassenen, verdedigde de tegenwoordige Minister van Spoorwegen de tusschenkomst van den wetgever op dit gebied met bewijsredenen die alle ook ten voordeele van ons voorstel kunnen ingeroepen worden.

Het is inzonderheid met het oog op het vrijwaren van de gezondheid der diamantbewerkers dat de door ons voorgestelde wet zich opdringt.

Het bewerken van diamant eischt een grote zenuwachtige inspanning, dewijl de uiterst kleine grondstof, welk nauwkeurig, meetkundig juist moet bewerkt worden, geene onoplettendheid duldt. Door de kleinheid der bewerkte grondstof, verzwakken de gezichtsorganen der werklieden buitengewoon snel. Op 45 jaar kunnen de meesten de kleinste der bewerkte diamanten niet meer zien, en wordt het hun zeer lastig hun nog te beoefenen. Gedwongen, ten gevolge van de verzwakking hunner oogen, zich te bepalen bij het bewerken der grofste steenen, die zeldzaam zijn in verhouding tot het getal werklieden, vinden de meesten geen werk meer. De verzwakking der oogen is hoofdzakelijk te wijten aan te lange inspanning bij overwerk, nachtwerk of werk bij kunstlicht verricht.

Door het gebruik van lood en soldeersel bij het opmaken der doppen en het verwarmen derzer aan gasvlammen, ontstaan vergiftige dampen, die geheel de atmosfeer der werkplaatsen bezwangeren. Gevallen van loodziekte zijn bij de diamantbewerkers zeer talrijk. Het stof dat bij het bewerken van diamant opstijgt van de sneldraaiende schijf, bevat microscopisch kleine deeltjes diamant die in de longen der werklieden dringen en daar de gezondheid erg schaden. Hoofdzakelijk daaraan wordt de tering der diamantbewerkers toegeschreven. Het langdurig verblijf in de werkplaats, waar de diamantbewerker met het gelaat over de schijf gebogen zit, is de aanleidende oorzaak tot de tering. Statistieken, door de Regeering openbaar gemaakt, geven 46 % van aan tering lijdende diamantbewerkers op.

Onder die omstandigheden hebben wij, gehoor gevende aan het verzoek zoowel van werklieden als van patroons, dit voorstel ingediend, in de overtuiging dat de Kamer, de gegrondheid der redenen inziende die het ingegeven, het tot wet zal willen verheffen.

Bovenstaande regelen zijn de herhaling der Memorie van Toelichting die onderstaand wetsvoorstel vergezelde toen het voor de eerste maal werd ingediend op 4 Mei 1910.

Eene Bijzondere Commissie werd toen door de Kamer samengesteld, bestaande uit de heeren Segers, Terwagne, Verhaegen, Versteylen en Van

Mareke, belast met het onderzoek van dit voorstel alsmede van een soortgelijk voorstel door wijlen den heer Verheyen indertijd aangeboden.

Die Commissie, welke den heer Versteylen tot voorzitter, en den heer Verhaegen tot verslaggever benoemde op 4 Februari 1944, besliste den heer Minister van Nijverheid en Arbeid inlichtingen te vragen over den toestand der diamantnijverheid.

Sedert vergaderde de Commissie niet meer.

Door de ontbinding der Kamer in Mei 1942 is het voorstel vervallen.  
Daarom wordt het nu opnieuw aangeboden.

ADELFONS HENDERICKX.

---

**Wetsvoorstel tot invoering van den negen-uren-arbeid in de diamantnijverheid.**

**EERSTE ARTIKEL.**

In de fabrieken en werkplaatsen waar diamant gezaagd, gekloven, gesneden, geslepen of versteld wordt, is voor al de werklieden de arbeidsdag beperkt tot negen uren, begrepen tuschen 7 uur 's morgens en 6 uur 's avonds. Nachtwerk en Zondagswerk zijn verboden.

**ART. 2.**

De bepalingen dezer wet zijn van toepassing zoowel op de werkplaatsen van bijzonderen als op die van weldadigheidsscholen, beroepsscholen, enz., om het even met hoeveel personen er wordt gewerkt.

**ART. 3.**

Het is verboden kinderen beneden de 14 jaar en personen, van welken ouderdom ook, die aan eene ziekte der gezichtsorganen lijden, voor het bewerken van diamant te gebruiken.

**ART. 4.**

De bepalingen van de artikelen 12, 13, 14 en 15 der wet van 13 December 1889 betreffende den vrouwen- en kinderarbeid, zijn op de overtredingen van deze wet toepasselijk.

**Proposition de loi introduisant le travail de neuf heures dans l'industrie diamantaire.**

**ARTICLE PREMIER.**

Dans les fabriques ou ateliers où le diamant est scié, clivé, taillé, égrisé ou remonté, la journée de travail est, pour tous les ouvriers, limitée à neuf heures, comprises entre 7 heures du matin et 6 heures du soir. Il est interdit de travailler la nuit et le dimanche.

**ART. 2.**

Les dispositions de la présente loi sont applicables aussi bien aux ateliers des particuliers qu'à ceux des établissements de bienfaisance, des écoles professionnelles, etc., quel que soit le nombre de personnes y employées.

**ART. 3.**

Il est défendu d'employer dans les tailleries des enfants âgés de moins de 14 ans, ainsi que les personnes de tout âge dont les organes de la vue sont atteints.

**ART. 4.**

Les dispositions des articles 12, 13, 14 et 15 de la loi du 13 décembre 1889 sur le travail des femmes et des enfants sont applicables aux contraventions de la présente loi.

A. HENDERICKX.

D<sup>r</sup> VANDEPERRE.

A. HUYSHAUWER.